

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 40 (1914)  
**Heft:** 11  
  
**Artikel:** Das geflügelte Wort  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-446550>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Der Beweis

Komödie in einem Akt

Großes, geschmackvoll eingerichtetes Arbeitszimmer des reichen Bankiers X.

Er, bequem in einem Sauteril lehnd, überfieht die Morgenpost. Seine Frau tritt ein.

Sie: Ein neuer Kammerdiener hat sich vorgestellt.

Er: Hast du ihn selbst gesprochen? Du weißt, ich will keinen so dummen Köffel mehr, wie der letzte einer war. Ich bitte dich, liebe Gemahlin, mit ihm ein ernsthaftes Examen anzustellen. — Hat er seine Zeugnisse vorgelesen?

Sie: Ja — hier sind sie. Ueberzeuge dich selbst.

Sie überreicht ihm einige Papiere, die er in Empfang nimmt und hastig durchflieft.

Er: Sie sind sehr gut, sogar ausgezeichnet, nur hervorragende Herrschaften. Bis dahin geht alles gut. Aber vergiß nicht, daß ich keinen ungebildeten Menschen als Diener wünsche. Sieh, ob er lesen und schreiben kann?

Sie läutet. Eine nette kleine Kammerzofe tritt ein.

Sie: Führen Sie den jungen Mann, der sich für den Platz als Kammerdiener bewirbt, herein.

Das Mädchen huscht leise, wie sie gekommen, wieder hinaus und führt den Gewünschten einige Sekunden darauf herein.

Sie (so recht von oben herab): Ihre Zeugnisse sagen mir, daß Sie ein rechtschaffener, ehrlicher, treuer und fleißiger Mensch sind; die Herrschaften, die Sie bis jetzt bedient haben, passen zu uns, bis dahin gehen wir einig. — Doch möchte ich gerne wissen, ob Sie auch lesen können?

Diener: Gewiß, gnädige Frau, das kann ich.

Sie: Und wie sieht es mit dem Schreiben?

Diener: Das kann ich auch, gnädige Frau.

Sie: Und Ihre Schrift? Ist sie auch leserlich?

Sehen Sie sich und schreiben Sie einige Zeilen, damit ich mich selbst davon überzeugen kann.

Diener: Was ist gar nicht nötig, gnädige Frau, Sie brauchen ja nur meine Zeugnisse nachzusehen, da sehen Sie nicht nur meine Schrift, sondern Sie können auch den Stil beurteilen.

## Zwängerei in Zürich

Ein kurz' Gedächtnis ist beschieden

Dem Zürcher Stadtrat offenbar,

Sonst stürte er nicht kraß den Striden

Der Bürgerchaft so plötzlich gar.

Es war damals vor 17 Jahren,

Als sich die Kunsthausfrag' erhob,

Wollte der Stadtrat konnt' erfahren

Ganz alles andere — denn Eob!...

Vor Vandalismus mußte retten

Das Volk die Stadthausanlag' dort,

Wo heute wiederum in Ketten

Man schlagen will das freie Wort!

Die Nationalbank will plazieren

Der Stadtrat an der Börsestraß',

Wo Weib und Kind sonst promenieren

Im Schatten voller Laub und Gras!

Doch wird das Zürchervolk sich hüten

Jetzt preiszugeben das Juwel,

Wo sich erquicken alle Mäden

An Kühlung für ihr' Leib und Seel!

Was macht die Herrn so eigenmächtig?..

Ja, traurig nenn' ich solchen Mut,

Drum legt auf diesen Platz bedächtig

Das Volk einfach die Servitut!

Die Servitut: für ewige Zeiten

Als unveräußerlich erklärt

Sei dieser Platz! ihn auszureuten —

Ausreuten heißt des Volkes Herd!

Sag

## Gesucht

werden von der Zürcher sozialdemokratischen Partei redigierende Genossen, die bereit sind, sich an Stelle dreier abtretender Koriphäen in den Kantonsrat wählen zu lassen. Reflektiert wird nur auf erste Kräfte; Zahn- und Zungenathleten werden bevorzugt. Leuten, die Saunpfahlwinke von oben rechtzeitig verstehen, kann Lebensstellung zugesagt werden.

## Die Dankbarkeit

Das Köpfli der Mönche auf dem großen St. Bernhard soll, wenn nicht bessere Verdienste eintragen, geschlossen werden. Die meisten Touristen genießen die Gastfreundschaft, vergessen aber geröthlich dafür eine kleine Entschädigung zu bezahlen.

Dankbarkeit ist ohne Frage

Eine Tugend; doch zu Tage

Tritt sie nur geröthlich dann,

Wenn man mit ihr glänzen kann.

Dankbarkeit im Stillen üben

Kann den wenigsten belieben:

Denn dies hat doch keinen Sinn,

Und wo bliebe der Gewinn?!

Viele hegen diese Meinung,

Und sie trat auch in Erscheinung

Auf dem großen St. Bernhard,

Wo sie oft bemerkbar ward.

Jährlich kamen zwanzigtausend

Zu den Mönchen, die dort hausend,

Su gewahren sind bereit

Gastfreundschaft zu jeder Zeit.

Doch so viele von den Gästen

Dachten wohl: es ist am besten,

Wenn man nebst dem „Weggli“ hat

Auch den „Sünfer“ — und ist fatt.

Diese Meinung mag bestehen:

Nur so lange es kann gehen:

Schließlich sagt der Mönch: „Manu“

Und er schließt die Pforte zu.

Josef Wilsch-Ettheli, Zürich

## Das geflügelte Wort

Der Stammtisch in der „Wilden Sau“ hatte sich zu einem Hasenfeser-Schmaus entschlossen. Der Wirt war verständigt worden und hatte nun die schöne Aufgabe, für das Materielle zu sorgen, während die sieben Stammgäste den Unterhaltungsteil auf sich genommen hatten.

Zeitiger als sonst rückten sie an und machten sich's, in der frohen Erwartung der kommenden geistigen und leiblichen Genüsse, am Stammtisch bequem. Als endlich mit der nötigen Umständlichkeit das duftende Essen aufgetragen wurde, konnte der Herr Oberlehrer Emanuel Pfeife den großen Augenblick nicht vorbegehen lassen, ohne ein bescheidenes Probchen seiner Weisheit und seines Geistesreichtums von sich zu lassen. Er stand feierlich auf und sagte, auf das, mitten auf dem Tisch liegende, delikate Gericht deutend:

„Erlauben Sie, meine Freunde, daß ich Sie einen kleinen Augenblick in Anspruch nehme. Wer kann mir sagen, was für ein geflügeltes Wort dies bedeutet?“

Die andern sechs Stammgäste zerbröckelten sich die Köpfe, rieten dies und jenes, ohne auf das rechte zu kommen und balen schließlich den Herrn Oberlehrer Pfeife, er möge doch, damit sie endlich anfangen können, sagen, wie die Lösung seines Rätsels laute.

Der Herr Oberlehrer, geschmeichelt über die Wichtigkeit, die seine Persönlichkeit wieder einmal spielte, sagte nach einigem Räuspern mit entsprechender Theatergeste:

„Da liegt der Hase im Pfeffer!“

Allgemeiner Beifall lohnte diesen geistreichen Spruch. Nur der „Wilde Sau“-Wirt, der dabei gestanden hatte, ging schmunzelnd beiseite und murmelte vor sich hin:

„Das mit dem Pfeffer stimmt schon; aber ein Hase ist der Kater deswegen noch lange nicht.“

ms.

## Sprüche

Je höher die Sonne, desto kürzer die Schatten; je bedeutender ein Mensch, desto eher vergeht er.

\* \* \*

„Leben heißt kämpfen?“ Nein: kämpfen heißt leben!

Rudolf Gjishka, Bern

## Zum Berner Lehrermangel

Da sich der Lehrermangel im Kanton Bern noch immer nicht beheben läßt, wird man nächstens umfassende Maßnahmen treffen, um dem Uebel gründlich zu begegnen. Zum Lehrerberuf gehört bekanntlich eine starke Dosis Idealismus. Um den Beruf in Zukunft noch idealer zu gestalten, wird vorgeschlagen, die Gehälter auf die Hälfte zu reduzieren. Die Hälfte des Restes soll außerdem in den gebräuchlichsten Naturalien, wie Kartoffeln, Schweinerüben, Mais und gedörrten Kastanien verabfolgt werden. Des fernern will man den Herren Lehrern ein erweitertes Süchtigungsrecht einräumen; und zwar soll jeder von ihnen das Recht haben, Hühner, Schweine und sogar Kälber in so hohem Maße zu züchten, als es ihm seine Ersparnisse gestatten. Außerdem sollen die Lehrer berechtigt sein, sich in der noch übrig bleibenden freien Zeit mit Adressenschreiben und Strohschlechten eine reichliche Sulage zu verdienen. Man steht in dieser Beziehung bereits mit einigen rentablen Etablissements des Kantons Aargau in Unterhandlung. Nun muß es ja besser werden. Ein herzliches Glückauf! Reller

## Highlifetrottler

„Hähä — meine Kleine vom Ballet hat gestern sehr guten Wiß gemacht — hähä: wollt' mir keinen Kuß geben, weil's nicht ginge — hähä — weil ich vorgestern entmündigt worden war' — hähä!“

Jng.



Chueri: Was meiner Ieh, Kägel, ich Ieh nüd groue, daß Ihr nüd an Köfelli-garie gange sind? Hähä! 's nüd tohedmol gleit, das sei Cuere Sal?

Kägel: Verflumet schön mueß es scho gli si, was i gläße ha. Aber drei Brauänder Jrit ist ä gar es Sünde-gelt und dänn händler erst nanig gläbt, säb heit ä na ael kost und säb heit's.

Chueri: Ja Ieh, wenn 's sie I nu um säb drähel hüt, so wärid Ihr scho g'angschürt worden zum Astrate, um's Gell, so guet wie de Töchterchor Ballau und die Wällsche und d'Sratelli.

Kägel: Näm mi au Wunder, was für mich a-sträte gä heit, Phantasi eifeltige, und säb näm's mi.

Chueri: Erstes ämol die volkstümli Sasonn, von Ihr händ mit Cuere Außbaumtallie, von I kä Sweit cha wächsle, und dā Köfelli-tang und die ventillos unabg'schiffe Stimm, do heit's —

Kägel: Ihr bruchid mir na z'cha mit ungschliffe, ja woll, Ihr, mit Cuere unverschantie Motorredier-lasere und säb bruchider mir.

Chueri: Losed doch au, was i wollt säge! I hä doch gemeint, Cuere unverdorbe, träniet Stimmli, wo dur Chunsigefang und derigs Gweiß nie verheit worden ist. Was meiner, wenn 'r dei im große Tonhallisaal uf em Bodium ode g'unge heitid: „Im Köfeli-garten will ich's dir wacharten, im grünen Klee“ — und dāzue dem Eint und Andere's Zug truckt heitid? Verflucht will i si, wenn I' nüd druf abe tänklet heitid im Schampagner.

Kägel: Ihr sind Ieh denn gli riefl!

Chueri: Und zum Sättänz heitider no chönnen als Suegab en Gierbrechlerango haue mit Cuere Bibled als Bigleitig: „Als ich's an einem Sommer-tag und sie läßt mir's keine Ruh, im grü —“

Kägel: Traufed I, fuß händler di ful Runklen i dr Lafete, garantier I.

Redaktionschluss: Dienstag vormittags.

Redaktion: Paul Altheer.

Druck und Verlag: Jean Frey, Zürich, Dianastraße 5.